The ATEX instruction manual is based on the instruction manual electric chain hoist GCH (9401.9000.1) and the instruction manual travel trolley EMFE (9400.9014.1). This supplement is a constituent of these instruction manuals. Only chapters that have been added to or corrected are included.

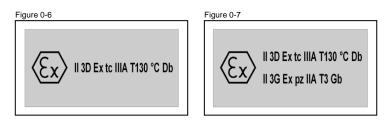
0 General information

The general information generally also apply to ATEX models.

0.2.1 Warning paint / Marking / Danger signs

ATEX sticker, dust-proof version figure 0-6

ATEX sticker, gas-proof version figure 0-7



0.5 Technical status

0.5.1 Technical data

0.6 Operational parameters

An ATEX version of any standard electric chain hoist model can be manufactured.

The ATEX version of the electric chain hoists must only be installed and used in the zone that is specified on the chain hoist sticker and documented in the conformity declaration. No modifications must be made to the original device without consulting the manufacturer.

This standard differentiates between two different usage areas:



II 3D Ex tc IIIA T130 °C Db

Devices for areas containing flammable dust (zone 22). These correspond to group II and equipment category 3D. The maximum surface temperature is T = 130 °C.



II 3D Ex tc IIIA T130 °C Db II 3G Ex pz IIA T3 Gb

Devices for areas containing flammable dust (zone 22). These correspond to group II and equipment category 3D. The maximum surface temperature is T = 130 °C. For potentially explosive gas areas in zone 2. These correspond to group II and equipment category 3G and have the type of protection Ex pz.

1 Description

1.2 General description

The stator must always be equipped with a temperature monitoring device. The electrical controller in potentially explosive gas areas only operates if there is overpressure in the housing. The overpressure is controlled by a pressure switch. 2 Start-up
The relevant explosion protection regulations must be observed during installation, maintenance and repair, particularly EN 60079-14. The electrical installation must also be carried out by an electrical expert or under the supervision of an electrical expert in accordance with the relevant national regulations. Before installation, the device marking information must be compared with the designated operating conditions to ensure that the device operates as intended.
2.1 Transport and assembly
It must be checked whether the protection class of the chain hoist corresponds to the ATEX zone in which it is used.



When the electrical connection is being made, it must be ensured that no explosive dust or gas is in the room.

The modified wiring diagram can be found in the cover of the electric chain hoist. All ATEX chain hoists are equipped with a temperature monitoring device. Only the provided threaded cable connections must be used.

2.2.5 Pneumatic connection

A compressed air supply is needed for electric chain hoists in potentially explosive gas areas. The mains connection pressure is 4-8 bar. The inlet pressure is reduced to approx. 0.5 bar by a pressure reduction valve and led into the housing. The electrical controller only operates if there is at least 0.2 bar of

Leaks in the housing can lead to a loss of air that does not affect operation.

3 Service and maintenance



CAUTION !

overpressure in the housing.

It must be ensured that there is no explosive dust or gas in the room when service and maintenance work is being carried out on the electrical part of the device.